

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΑ
ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΦΙΛΟΤΕΛΙΣΜΟΥ

POSTES HELLENIQUES
SERVICE PHILATELIQUE

HELLENIC POST
PHILATELIC SERVICE

GRIECHISCHE POST
PHILATELISTISCHER DIENST

ΕΙΔΙΚΗ ΣΕΙΡΑ ΓΡΑΜΜΑΤΟΣΗΜΩΝ
"EUROPA - CEPT '89"

SERIE SPECIALE DE TIMBRES
"EUROPA - CEPT '89"

SPECIAL STAMP SET
"EUROPA - CEPT '89"

SONDERSERIE
"EUROPA - CEPT '89"



No 2/1989



ΚΛΑΣΕΙΣ: α) Δρχ. 60 (τεμ. 1.300.000) Πουλί που φωνάζει (παιδικό παιχνίδι)
β) Δρχ. 170 (τεμ. 1.300.000) Πεταλούδα (παιδικό παιχνίδι)
Σημειώνεται ότι από τις παραπάνω ποσότητες 800.000 πλήρεις σειρές θα εκτυπωθούν σε διπλά γραμματόσημα (τα δύο γραμματόσημα ενωμένα) σε φύλλα των 16 τεμαχίων δηλαδή 8 πλήρεις σειρές σε κάθε φύλλο.
Τα υπόλοιπα γραμματόσημα θα κυκλοφορήσουν σε δεκάδες των 100 γραμματοσήμων (20 πεντάδες) που θα φέρουν διάτρηση στη μεγάλη διάσταση και στη μικρή θα είναι κομμένα.
ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ: 26 x 36,5 χιλιοστά.
ΣΧΕΔΙΑΣΗ: Δ. Μυταράς.
ΜΕΘΟΔΟΣ ΕΚΤΥΠΩΣΗΣ: Πολυχρωμία (OFFSET).
ΕΚΤΥΠΩΣΗ: MIX. Α. ΜΟΑΤΣΟΣ Α.Β.Ε.Ε. Γραφικών Τεχνών ΑΘΗΝΑ.

VALEURS: α) 60 drs (1.300.000) Oiseau qui siffle (jouet)
β) 170 drs (1.300.000) Papillon (jouet)
Il est à noter que dans les quantités mentionnées ci-dessus 800.000 séries complètes seront émises par groupes de 2 timbres (deux timbres jumelés), en feuilles de 16 timbres, soit 8 séries complètes par feuille.
Les autres timbres circuleront en carnets de 100 timbres (20 x 5). Ils seront attachés par le long côté et coupés sur le petit côté.
DIMENSIONS: 26 x 36,5 mm.
DESSIN: D. Mytaras
PROCEDE D' IMPRESSION: Multicolore (OFFSET)
IMPRESSION: MICH. A. MOATSOS. Arts Graphiques S.A. ATHENES.

CATEGORIES: α) 60 drs (1,300,000 stamps) Whistling bird (Child's toy)
β) 170 drs (1,300,00 stamps) Butterfly (Child's toy)
N.B.: 800,000 full sets from the above quantities will be issued as double stamps (the two stamps joined), in sheets of 16, i.e.: 8 full sets per sheet.
The remaining stamps will be issued in packets of 100 stamps (20 strips of 5) which will be perforated along the longer side and straight cut along the shorter.
DIMENSIONS: 26 x 36,5 mm.
DESIGNER: D. Mytaras
PRINTING METHOD: Multicoloured Offset.
PRINTERS: MICH. A. MOATSOS Ltd., Graphic Arts, ATHENS.

WERTE: α) Dr. 60 (1.300.000 Stück) rufender Vogel (Kinderspielzeug)
β) Dr. 170 (1.300.000 Stück) Schmetterling (Kinderspielzeug)
Beachten Sie! Von obigen Mengen kommen 800.000 Serien in Doppelmarken heraus (je zwei Marken zusammenhängend) auf Bogen zu je 16 Stück, d.h. 8 Serien pro Bogen.
Die übrigen Marken kommen in Streifen zu je 100 Stück (20 Fünferreihen) heraus, deren Langseite gelocht, die Schmalseite geschnitten ist.
FORMAT: 26 x 36,5 mm.
ENTWURF: D. Mytaras
DRUCKMETHODE: Offset
DRUCK: MICH. A. MOATSOS S.A., Graphische Künste, ATHEN.

ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ - ΔΙΑΘΕΣΗ: Θα κυκλοφορήσουν στις 22 Μαΐου 1989 και θα διαθέτονται από τα Ταχυδρομικά Γραφεία μέχρι και 21 Μαΐου 1990, εκτός αν εξαντληθούν νωρίτερα.
ΤΕΥΧΙΔΙΑ: Θα εκδοθούν 100.000 τεμάχια αριθμημένα, καθένα από τα οποία θα περιέχει δύο διπλά ενωμένα γραμματόσημα (οι κλάσεις 60, 170 και 60,170) που θα φέρουν διάτρηση στη μεγάλη διάσταση και στη μικρή θα είναι κομμένα. Θα διαθέτονται με προεγγραφές μέχρι 8 Μαΐου 1989 στα κατά τόπους Ταχυδρομικά Γραφεία προς 460 δραχμές το καθένα.
ΦΑΚΕΛΟΙ ΠΡΩΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑΣ: Θα εκδοθούν και θα έχουν για παράσταση ένα μύλο (παιδικό παιχνίδι).
ΔΙΑΘΕΣΗ Φ.Π.Η.Κ.: Θα διαθέτονται προς 255 δραχμές ο καθένας με προεγγραφές στα κατά τόπους Ταχυδρομικά Γραφεία. Θα πωλούνται επίσης από το Κεντρικό Φιλοτελικό Γραφείο (Αιόλου 100, 105 64 ΑΘΗΝΑ) επί 15 ημέρες από τη μέρα κυκλοφορίας της σειράς, εκτός αν εξαντληθούν νωρίτερα.

CIRCULATION - VENTE: Les timbres seront mis en vente le 22 mai 1989 auprès des bureaux de poste jusqu' au 21 mai 1990, à moins d'épuisement anticipé.
CARNETS DE TIMBRES: 100.000 pièces numérotées, dont chacune comportera quatre timbres jumelés (valeurs de 60, 170 et 60, 170) dentelés sur un des côtés et coupés de l'autre. Elles seront vendues par souscription jusqu'au 8 mai 1989 dans les Bureaux de Poste au prix de 460 drachmes pièce.
ENVELOPPES PREMIER JOUR: Elles porteront la représentation d'un moulin (jouet).
VENTE DES ENVELOPPES PREMIER JOUR: Par souscription dans les Bureaux de Poste au prix de 255 drachmes pièce. Elles seront également vendues dans le Bureau Philatélique Central (100, rue Eolou GR-105 64 ATHENES), pendant 15 jours à compter de la mise en circulation de la série, à moins d'épuisement anticipé.

CIRCULATION - SALES: This set will be issued on 22 May, 1989, and will be available at local Hellenic post offices through 21 May, 1990, unless previously sold out.
BOOKLETS: 100,000 numbered booklets will be issued, each containing two sets of double stamps (categories 60, 170 and 60, 170) which will be perforated along the longer sides and straight cut along the shorter. Booklets will be available by advance order through 8 May, 1989, at local Hellenic post offices, at a charge of 460 drachmas each.
FIRST DAY COVERS: FDC's will be issued bearing a representation of a spinning top (child's toy).
SALES OF FDC'S: FDC'S will be available at a charge of 255 drachmas each. Advance orders can be placed at local Hellenic post offices. FDC's will also be sold at the Central Philatelic Office (100 Aeolou Street, GR-105 64 ATHENS) for 15 days from the date of circulation, unless previously sold out.

UMLAUF - VERKAUF: Die Serie kommt am 22. Mai 1989 heraus und ist bei den Postämtern bis 21 Mai 1990 erhältlich, wenn nicht früher vergriffen.
HEFTCHEN: 100.000 Stück, nummeriert, jedes mit zwei Doppelmarken Dr 60, 170 und 60, 170) – Langseite gelocht, Kurzseite geschnitten kommen heraus und sind nach Voranmeldung bis 8. Mai 89 bei den lokalen Postämtern zu je 460 Drachmen erhältlich.
ERSTTAGSUMSCHLÄGE: Mit einer Mühle (Kinderspielzeug) als Abbildung kommen heraus.
ERWERB VON ERSTTAGSUMSCHLÄGEN: Nach Voranmeldung bei den lokalen Postämtern zu je 255 Dr. während der ersten 15 Umlaufstage auch beim Zentralen Philatelistischen Dienst (Äolou - Str. 100, GR-105 64 ATHEN), erhältlich, wenn nicht früher vergriffen.